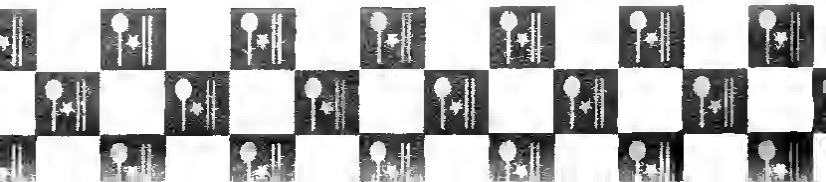
호랑님의 식탁

1

임해연

SIR TIGER'S TABLE



CONGRATULATIONS!!
YOU'RE INDEPENDENT NOW, EUN HO!
YOUR NOVEL IS A HUGE SUCCESS! AND YOU'RE ONLY 18 YEARS OLD!
YOU'RE SOOOO TALENTED! I WONDER WHAT TYPE OF FANTASY YOUR NEXT BOOK WILL BE! ♡ KYA! ♡
NOW THEN, PLEASE WORK HARDER WITH A NEW HEART AND NEW PURPOSE ON THE NOVEL--

-- IN ORDER TO COMPLETE IT!
FRE EZE
SCREECH
OR JUST SEND US THE PART YOU HAVE FINISHED SO FAR!
So that we can proofread it!
I'M WARNING YOU, IF YOU'RE LATE AGAIN, EUN HO- NO..
UGH...
MENG GEUM HO!
Are you listening?!

SOMETHING SMELLS GOOD...

MAKING FOOD?
IT IS ALSO KNOW AS COOKING
IF YOU JUST SAY 'MAKING FOOD,' IT ONLY SEEMS LIKE YOU CAN ONLY MAKE FOOD.
Specialty Investigation
HM?
HERE'S THE RECIPE.

GRAB
STUPID.
YOUR FOOD IS SPECIAL.
BUT THE WORD 'MAKE' SOUNDS MORE PROFESSIONAL...
I JUST ENJOY COOKING AT MY HOUSE...
SO THIS...
SA YEONG...
SA YEONG! GI SA YEONG!
TA DA!
HAVE YOU SEEN THIS? THE LATEST MAGAZINE HAS EUN HO IN IT!
WHAT? REALLY?
YEAH, AFTER I READ HIS DEBUT NOVEL, I FELL IN LOVE WITH HIM!
Wow, what is it now?
Ugh. I can't join in
YOU AND SA YEONG ALSO LIKE EUN HO RIGHT?
SHOVE
I CAN LEND YOU THE MAGAZINE
WAH! THANK YOU!

ONE, DO YOU WANT TO READ IT TOO?
HM?
A Special Novel by
Eun Ho
This is the story of a bullied high school boy. A One day boy begins talking to him, and K's life begin to change...
IT'S A FANTASY NOVEL,
BUT IT'S REALLY POPULAR THESE DAYS.
HIGHLY RECOMMENDED!
WHAT'S REALLY SURPRISING IS THAT...
YAWN
IT WAS WRITTEN BY A HIGH SCHOOL BOY!

MIND IF IF READ IT WITH ONE?
UH... UHM... SURE...
HMPH!
Thank you
HE'S IN THE SAME GRADE AS US,
BUT HE'S ALREADY PUBLISHED A NOVEL AND HAS BECOME REALLY POPULAR...
I want to read this fast
EUN HO.
Phew
HAVE YOU HEARD?
THERE'S A NEW STUDENT IN OUR CLASS. .
MENG GEUM HO
TAP

SO...
I HOPE YOU ALL HELP HIM ADAPT TO THIS SCHOOL, OKAY?
MENG GEUM HO
MENG GEUM HO, SAY HI TO YOUR NEW CLASSMATES.
Damn! I wanted a hot guy to transfer to our school! What's with those glasses?
His name alone sounds pretty fierce!
MY NAME'S MENG GEUM HO.
I HOPE TO GET ALONG WITH YOU ALL...

DO
OM
AND STAY OUT OF MY WAY.
JUST IGNORE ME IF YOU CAN.
SO DON'T BOTHER TALKING TO ME.
FREAKED OUT
!!
POINTS
ONE MORE THING.
HUH? WHY'S HE GOING OUT OF HIS WAY TO MAKE A BAD IMPRESSION ON HIS FIRST DAY?

DO OM
IF YOU WAKE ME UP, YOU'RE DEAD MEAT!
RUN

I'LL BE WAITING FOR YOU IN THE GYMNASIUM. OKAY?
I'M LATE!
Sa Yeong's waiting for me!
Why did the teacher make me do an errand during lunch time?
SEEMS LIKE THE NEW TRANSFER STUDENT...
MADE A BIG IMPACT ON EVERYONE.
AFTER THE INTRODUCTION, HE SLEPT FOR A LONG TIME

IT'S THE TRANSFER STUDENT!
Why's he with all those delinquents?
WHA...?
IS HE BEING TARGETED BECAUSE OF THAT IMPRESSION HE MADE?
Sigh
YOU GUYS ARE TOO ROUGH AND IMPUDENT.
YOU GUYS NEED TO BECOME MORE LIKE MODEL STUDENTS.
I MEAN, YOU GUYS ARE SO BY-THE-BOOK TYPICAL DELINQUENTS.
WHY ARE YOU ALL THE SAME?
You guys cannot do "guk eo" right?
TRY TO BE MORE ORIGINAL
WHAT THE FUCK IS HE TALKING ABOUT?!

WHAT SHOULD I DO? SHOULD I CALL THE TEACHER?
NERVOUS
WORRIED
I GUESS I SHOULD GET USE TO THIS TO MAKE MY SCHOOL LIFE EASIER.
SO...
JUMP
SHOULD WE...
HAVE A HARSH BODY LANGUAGE?

EH...
PUNCH
HIT

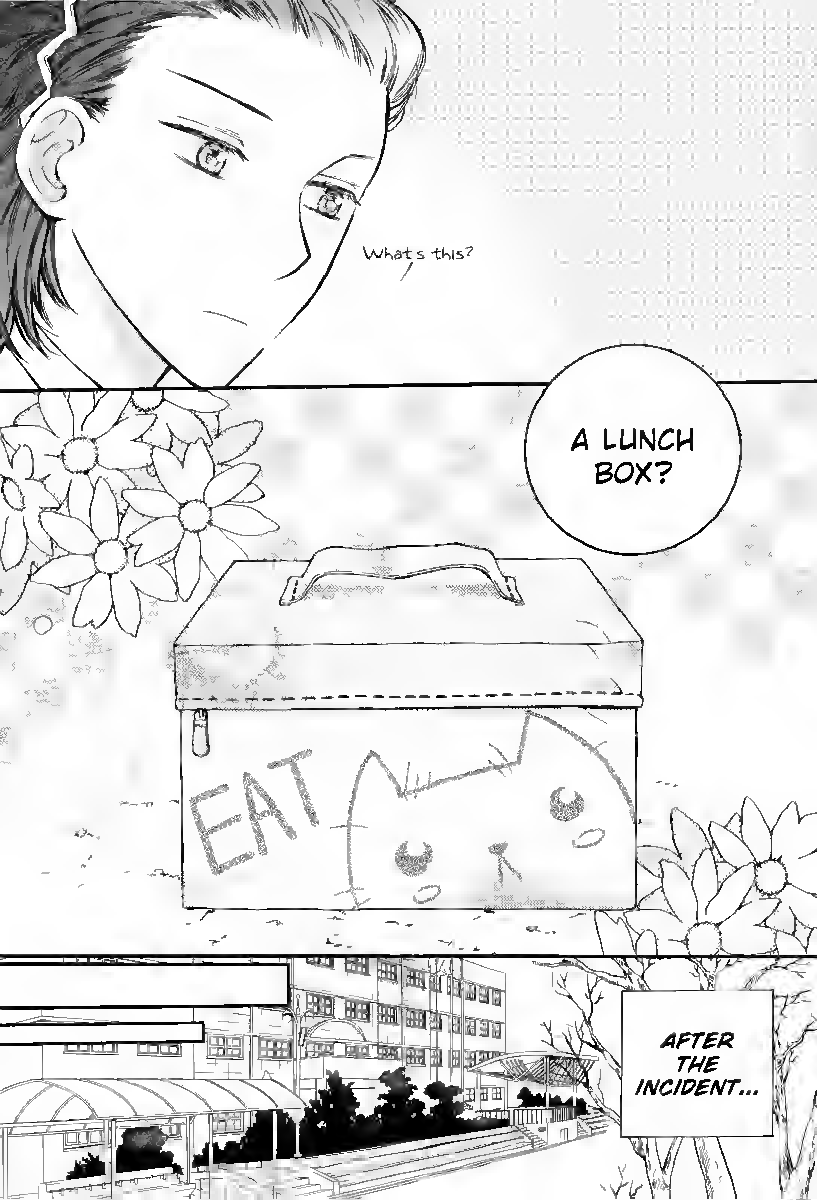
TOTAL ANNILIATION
Closing Situation
WHOA...
WOW
WOW
He looked like he was flying
SIGH
Hm
SEARCHING AROUND
HE DEFEATED FOUR DELINQUENTS IN A HEARTBEAT!
HE'S LIKE A MOVIE SUPERHERO!
!

SEARCH
SEARCH.
System
He has green tape in his hands.
HERE'S SOMETHING GOOD!
STRE
TCH
GREEN TAPE? WHAT FOR?
DON'T CAUSE ME ANY MORE PROBLEMS.
I JUST WANT TO GO TO SCHOOL LIKE A NORMAL KID,
AND SLEEP PEACEFULLY.

TA
DA
WELL? GUYS?
Uh. the green tape
NOD NOD
OH, YOU'RE TOO KIND. THANK YOU, THANK YOU.
GRAB
AND NOW...
YOU'RE GOING TO PAY FOR DISTURBING MY NAP.

SERIOUSLY?! WAIT!
I'm going to...?
AHHHHHHHHH!!!
RIPPPPPP
RIPPPPPP

MAN... I WAS SLEEPING WELL, TOO. WHY'D YOU GUYS HAVE TO BOTHER ME?
I SHOULD QUICKLY GET TO CLASS AND TAKE A GOOD NAP... AND--
Ahhhh I'm tired
My hair
My eyebrows
He's in a good mood now
ROLL
RUN
HM?
IS THERE ANYONE THERE?


What's this?
A LUNCH BOX?
EAT
AFTER THE INCIDENT...

RUMORS SPREAD LIKE WILDFIRE
ABOUT THE STRONG AND POWERFUL TRANSFER STUDENT.
HE TOOK DOWN PARK GYU SHIK!
AND HIS WHOLE GANG, TOO!
IT'S ONLY BEEN ONE WEEK, AND HE'S CAUSED SO MUCH COMMOTION!
HAVE YOU GUYS HEARD WHAT HE DID TODAY?
COUNTLESS EXPLANATIONS OF HIS STRENGTH...
HE...
Who's taking the picture?!
Get lost!
SLAM
TIED UP A BUNCH OF GUYS TURTLE STYLE.
CLICK
ABOUT THE TRAGIC SHAME...

THIS IS CLEARLY NOT NORMAL BEHAVIOR!
AFTER BEATING STUDENTS UP AND LEAVING THEM LIKE THIS...
He's shaved his hair because of the green tape incident
HE TAKES PICTURES OF THEM!
Moon Bae's (Grade 2) Mother
YAWN
AND YET YOU'RE NOT EVEN TRYING TO DISCIPLINE HIM!
Ma'am, please calm down
I will not calm down!
I'M GOING TO REPORT THIS TO THE BOARD OF EDUCATION!

I WAS JUST...
HELPING MY NEW FRIENDS IMPROVE THEIR STUDENT LIFE.
THEY ASKED ME TO TALK TO THEM SO I DID.
AND AS WE WERE TALKING, WE GOT CLOSER.
AND PLAYED SOME GAMES.
THE RULE WAS THAT THE LOSERS WOULD BE PRANKED.
RELAXED
YOU ALL KNOW THAT PEOPLE MY AGE LOVE TO JOKE AROUND AND PLAY PRANKS
IT'S LIKE THE PUNISHMENT GAME.
3rd year
RIGHT, MOON BAE?
UH..
YEAH..

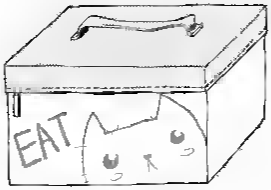
MOON BAE! WHAT ARE YOU SAYING?!
HE'S JUST MAKING THAT U--
AH... ABOUT THAT...
SNAP
TA DA
COULD YOU PLEASE TAKE THE PHONE, PRINCIPLE?
HELLO?
THE DIRECTOR OF THE BOARD OF EDUCATION?!
Ah! Yes
How can this be?
MA'AM...
Here's our business card
What? Lawyers?

WE WISH THAT THESE TYPES OF JOKES AND PRANKS DON'T GO ON
SO THE...!
PERHAPS.
IT COULD BE THAT THE LAND TAXERS
WOULD NOT WANT MOON BAE'S MOTHER...
AH. IT GOT SO BORING.
YAWN
GEUM HO, I CAN'T BELIEVE YOU'RE CREATING THIS RUCKUS,
WHEN YOU JUST MOVED INTO A NEW SCHOOL
I doubted it but oh well

I SHOULD PROBABLY GET USE TO THIS SCHOOL,
SO THAT I CAN ADAPT TO THIS PLACE BETTER.
THANK YOU FOR HELPING ME OUT, MR. PARK!
DON'T THANK ME.
THANK YOUR FATHER.
JUST BECAUSE YOU'RE LIVING APART, IT DOESN'T MEAN YOU CAN IGNORE THEIR PHONE CALLS.
VISIT YOUR FAMILY MORE OFTEN.

OH...
I WILL WHEN I HAVE TIME!
What a stubborn kid
BUT WHO IS HE EXACTLY?
TAP
ISN'T THAT MENG GEUM HO?
HAVE YOU HEARD ABOUT THE FOSTER DIRECTOR'S INCIDENT?
I HEARD THAT HIS FAMILY IS FILTHY RICH!

Lunch Box Found!



WHAT'S THIS?!

Found behind the gynasium,
2-3 Meng Geum Ho

★ By the way, I also have a request. ★

★ By the way, I also have a request. ★

HE'S TRYING TO FIND THE OWNER OF THAT BOX!

THE OWNER PROBABLY SAW SOMETHING OUT OF THE ORDINARY!

MAYBE SHE WITNESSED SOMETHING

THAT CAN IMPLICATE HIM AND GET HIM IN TROUBLE!

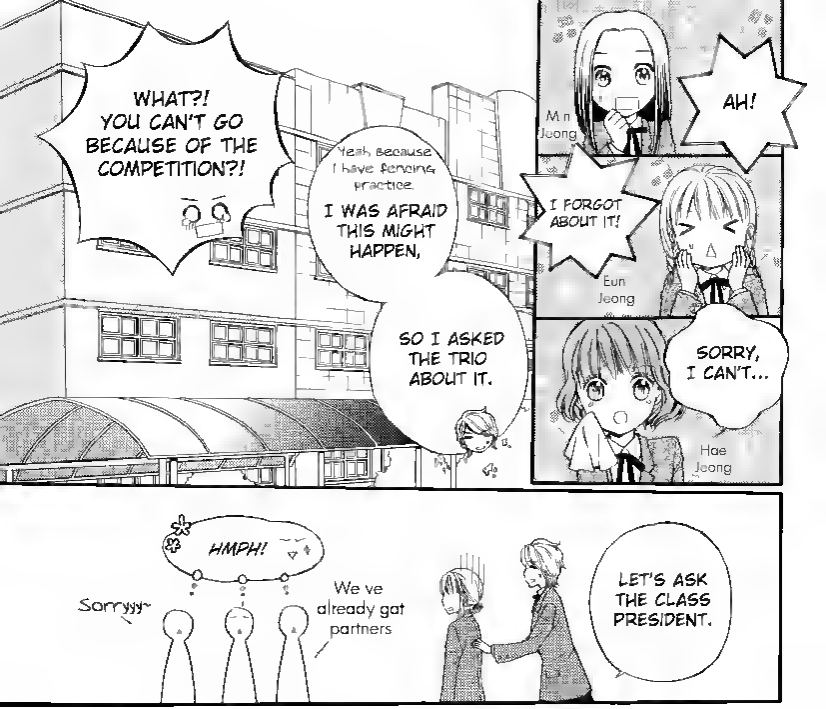
CROWD

I WONDER WHOSE IT IS? I KIND OF FEEL SORRY FOR THAT PERSON.

LOOKS LIKE IT'S OWNED BY A GIRL.

CROWD

WORRIES
ONE... YOUR LUNCH BOX...
WHAT?!
SURPRISED
I was about to ask you where you wanted to eat
AND ALSO, THREE DAYS AGO. .
OH, WELL THAT-
THE TEACHER MADE ME DO ERRANDS SO I NEEDED TO GO OUT! THEN AS I WAS WALKING, I DROPPED MY LUNCH BOX AND IT... UH.. IT BROKE!
SA YEONG'S COMPETITION IS COMING UP SOON...
AND I DON'T WANT TO BOTHER HER WITH THIS.
PANIC
YEAH THAT SOUNDS FISHY
OH YEAH! SA YEONG, DID YOU DECIDE WHERE WE'RE GOING FOR THE FIELD TRIP?
HUH?


WHAT?! YOU CAN'T GO BECAUSE OF THE COMPETITION?!
Yeah, because I have fencing practice.
I WAS AFRAID THIS MIGHT HAPPEN,
SO I ASKED THE TRIO ABOUT IT.
Min Jeong
AH!
I FORGOT ABOUT IT!
Eun Jeong
SORRY, I CAN'T...
Hae Jeong

HMPH!
Sorryyy~
We've already got partners
LET'S ASK THE CLASS PRESIDENT.

THE DUE DATE OF THE FIELD TRIP IS NEXT TUESDAY.
MOST STUDENTS HAVE PROBABLY ALREADY CHOSEN THEIR PARTNERS
THERE ARE ALSO THOSE WHO HAVE ALREADY BEEN TO THEIR FIELD TRIPS

CAN'T I GO BY MYSELF?
SORRY, YOU CAN'T.. IT'S MANDATORY TO GO WITH A PARTNER.
I THOUGHT YOU ALREADY KNEW ABOUT SA YEONG'S FENCING PRACTICE.
YOU SHOULD'VE REALIZED IT EARLIER.
WELL....
THERE IS ONE PERSON THAT NO ONE ELSE WANTS TO BE PAIRED UP WITH....
WHO IS IT?!
Him
Who? Who?

MENG GEUM HO.

This series is brought to you by
Eclipse
Scanner: Mana Canaan
Translator: Lunatic.Joker
Proofreader: Fia
Editor: Siluna
Quality Checker: Mana Canaan
http://www.eclipse-scans.net/

THIS IS RELEASE 2/15
OF OUR 2ND DONATION RELEASE GOAL!
This is a 15 chapter mass release over the span of 3 days! Our next donation goal is NOT for a mass release, honestly we are stuggling to keep up. After we hit our current donsation goal we will just keep it at $100 for a 5 chapter mass release of the series of the highest donators choice.
http://www.eclipse-scans.net/

Help ME!!
You
Don't let HER fool you
She's having fun
Mana Canaan
Kiah
HTTP://WWW.ECLIPSE-SCANS.NET/
WE NEED KOREAN
& JAPANESE
TRANSLATORS!
Eclipse Scantalion

sir TIGER'S TABLE

DING DONG
YAWN
Scratch Scratch
Sigh!

You alright?
I'LL GO AFTER HIM!!
...SHOULD I COME ALONG?
N.. NO!
YOU SHOULD HURRY TO THE GYM!
I'LL BE CHEERING FOR YOU!!
HM...
GEUM HO DOESN'T KNOW THAT I'M THE LUNCH BOX'S OWNER..
SO IT'LL BE OKAY!!
That poster is tacked on every single floor~
Uuh..
GULP
Ah!
GEUM...
I'M GLAD THAT SA YOUNG CARED..
BUT I CAN'T ALWAYS RECEIVE HER HELP...

GEUM HO!
MENG GEUM HO!!
Woah-
IT'S MENG GEUM HO AND SOME DELINQUENTS!
Ah-
I WAS JUST ABOUT TO TALK WITH HIM~!!
NOW THEY'RE FIGHTING IN THE HALLWAYS?
IT'S DANGEROUS HERE. LET'S GO UPSTAIRS
MENG GEUM HO YOU LIGH..!
AHH!!
Punch
CRASH

What should I do..
BUMP
HUH...?
GRAB
NOW SINCE YOU TOOK UP A LOT OF MY TIME BY ATTACKING ME... YOU SHOULD BE PREPARED FOR THE CONSEQUENCES?
Fufufu~
Ugh
You son of a bitch
WHAT SHOULD I DO TO YOU~ HM?
KY AA AA!
HM?
Did you cuss? I was just having a good time too
Ugh~

CRASH
ONE~ YESTERDAY DID YOU-

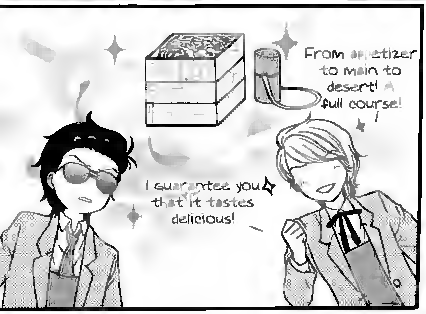
Eh?
TALK TO GEUM HO...
PFFt
MENG GEUM HO?
WHAT'S WITH THOSE SUNGLASSES?!! HAHAHA
I can't believe he wore a pair of sunglasses to school!!

AND HE SEEMS TO BE PRETTY ANGRY... DID SOMETHING HAPPEN?
UMM...
WE KNOW!
Ah Jeong trio
What happened
What did I do to Geum Ho?!
Ah!
HIT
Hey! Who are you!
Kyaa!
IF HE'S WEARING SUNGLASSES TO SCHOOL, I MUST HAVE HURT HIM A LOT...
OH NO!!
THAT MUST'VE BEEN IT!!!
DID YOU...
ARRANGE EVERYTHING WITH GEUM HO?
PRESIDENT...

THAT'S...
UMM...
DID YOU?
UH...
NOT YET...
And then the delinquents ran away
Perhaps the girl ran too
THE FIELD TRIP ARRANGEMENTS ARE DUE TODAY.
OH...
RATHER THAN WASTING YOUR TIME HERE,
YOU SHOULD QUICKLY APPROACH HIM.
OR...
WERE YOU WAITING?
FOR YOUR 'KNIGHT' TO HELP?
AH...

LET'S TALK~
HEY, MENG GEUM HO!!
THAT'S NOT IT!
Se Young~
FIELD TRIP?
I DON'T CARE ABOUT THAT.
You should have left when I asked you to.

IF YOU DITCH THE FIELD TRIP WITHOUT ANY REASON, YOU GET A 0% ON YOUR EXAMS.
HOW WOULD YOU LIKE THAT?
FREEZE
It's only history exams.
YOU JUST NEED TO GO WITH A PARTNER SOMEWHERE AND WRITE A REPORT.
THE THEME IS-
GOING OUTSIDE THE CITY AND SPENDING TIME WITH A FRIEND!
...WHAT'S WITH THAT ANNOYING THEME...
Whoah. She's making Meng Geum-ho her opponent!
Gi Se Young!
Wow!
Ahaha~
JUST THINK OF IT AS GOING ON AN EXCURSION!
Shing
And also...
BECAUSE OF YOUR PARTNER, YOU WON'T HAVE TO PREPARE ANYTHING!
SHE WILL PACK YOUR LUNCH. A-



Hook, Line, and Sinker

THEN BEFORE WE DECIDE WHEN AND WHERE...
ONE!!
Ah
WHAT ARE YOU DOING? JUST STANDING THERE.
YOUR 'KNIGHT' HAS SET THE TABLE TO EAT.
YOU JUST HAVE TO TAKE A BITE.
PRINCESS.
PAT

ONE,
WILL BE YOUR PARTNER!
HUH?
SO IT'S HER, NOT YOU..?
Ahaha
I NEED TO PREPARE FOR A COMPETITION, SO I'M EXCUSED~
HM...
PEACHES.

HM?
Peaches?
JUST DON'T PUT IN ANY PEACHES.
I hate those.
OH.. OKAY!
YAWN
HEY, MENG GEUM HO! YOU CAN'T SLEEP JUST YET!
WE NEED TO DECIDE THE TIME AND PLACE!
Umm...
DO YOU HAVE ANY-WHERE IN MIND?
NO, JUST SOME-WHERE CLOSE
HM... A CLOSE PLACE...

I'M SO SORRY!
I JUST DECIDED THINGS WITHOUT YOUR PERMISSION...
AND I EVEN DECIDED ABOUT LUNCH...
N...NO!
WELL... HE DID SEEM TO BE A BIT PROBLEMATIC.
JUST LEVEL WITH HIM AND USE FOOD TO LURE HIM.
OK...
EH?! DON'T SAY THAT!
I HONESTLY WANT TO JUST DITCH MY PRACTICE AND GO WITH YOU...
THANKS, SA YOUNG.
I COULDN'T HAVE DONE THIS WITHOUT YOU

I'LL BE CHEERING FOR YOU!
THIS TIME, I'LL DO THIS ON MY OWN!
vroom

AH... DID WE ARRIVE SAFELY?
Being alone together makes me nervous~
A-DUMP
A-DUMP
A-DUMP
HEY.
IT DOESN'T SEEM LIKE ENOUGH...
EVEN THOUGH I TRIED MY BEST TO MAKE LUNCH...
WHERE ARE WE?
Hm?
WE'RE AT MUL HYANG GI SU MOK WON.
Mul Ryang
Gwa Su Mon
BLINK BLINK
BOOM
MUL RYANG GWA SU MON?!

What?! We went to the wrong place since the names sounded alike?
Or did we ride the wrong bus?
Open
WELL, I GUESS WE HAVE NO CHOICE. THIS PLACE IS ALSO OUTSIDE THE CITY.
LET'S JUST STAY HERE FOR A WHILE...
WHAT? WE'LL JUST STAY HERE?
There's nothing to see since it's early spring.
DO...
I EVEN NEED TO THINK ABOUT THAT?
BLOW
Gulp
LET'S JUST EAT LUNCH FIRST.
UH... SURE!
FIND A PLACE THAT'S OUT OF THE WIND AND SUN.
OKAY!

INDEPENDENCE RULE NO. 3.
MAINTAIN A PROPER SCHOOL LIFE!
DO NOT- BE LATE, DITCH SCHOOL, LEAVE SCHOOL EARLY, AND...
FAIL ANY CLASSES!
IF YOU BREAK ANY OF THESE RULES, YOU'LL BE FORCED BACK.
The limit for scores is 40%
AH... I'M SICK OF GOING TO SCHOOL EARLY,
AND YET I'M FORCED TO DO THIS!!
AND I THOUGHT THE NOT-BAD GIRL WAS GOING TO BE MY PARTNER...
Beautiful with a cool personality
BUT WHY AM I STUCK WITH THIS CLUMSY GIRL...
Awkward and clumsy

And...
IT'S BEEN A WHILE SINCE I'VE BEEN OUTDOORS.
BLOW
Cough
IT'S COLD, LONELY, AND BORING...
...
DAMNIT.
ARE THERE ANY INDOOR PLACES AROUND?
WE EVEN CAME TO THE WRONG PLACE...
HA... WHAT'S WRONG WITH ME...
Depressed
Shake Shake

IF I STAY DEPRESSED, NOTHING WILL WORK OUT!
DETERMINED
LET'S JUST FINISH THIS QUICKLY!
Push
BUT THAT'S A SEED SWEET POTATO! YOU CAN'T EAT THAT!
YOU CAN'T EVEN STEAL A SINGLE SWEET POTATO!
YOU'RE THE ONE THAT ASKED US TO PLAY WITH YOU!
WE ALMOST GOT CAUGHT BECAUSE OF YOU!

QUIT WHINING. YOU'RE A COMPLETE WUSS!
WE'RE FINISHED! WE'RE NOT PLAYING WITH YOU ANYMORE!
WHAT ARE YOU GUYS DOING?!
She's not from our village.
HM... MIND YOUR OWN BUSINESS, OLD LADY.
OLD LADY?!
I'm only 18!
YOU SHOULD ALL GET ALONG...
WHY ARE YOU FIGHTING?

You alright?
HMPH... YOU HYBRID!
Good for you, You have at least someone on your side~
THIS KID... HE'S A KOSIAN...
THAT'S A HORRIBLE THING TO SAY TO ANOTHER HUMAN-BEING!
ESPECIALLY, TO A FRIEND!
*Kosian, Someone who mixed with another Asian nationality
Ko - Korean Sian, Asian
SERIOUSLY..
YOU'RE NOISY! GET LOST!!
HIT
KYAA!!

STOP IT!
Punch
YOU SON OF A BITCH!
HEY! DON'T FIGHT!
STOP IT, GUYS!
KYAA!
FALL
HIT

Ouch.
I'M SURE I TOLD YOU TO FIND A PLACE TO EAT...
BUT INSTEAD, YOU'RE FIGHTING WITH LITTLE KIDS?
GEUM HO!
Ugh.
It's a guy Maybe her boyfriend?
THE LUNCH BOX?
EH? WHERE IS IT?!
THERE...

EH~?!
It went into the river when I fell down?!

YOU BASTARDS ARE ALL DEAD!!!
AHHHHHH!
AN ABANDONED HOUSE?
THE OWNER MOVED AWAY LAST YEAR...
AH... OKAY...

Dark Aura
ERR... I STILL HAVE BREAD AND SNACKS IN MY BAG...
THE ONLY REASON I CAME HERE WAS...
THE SPECIAL TRIPLE BOXED LUNCH SET!
SHAKE
EH?!
I'M LEAVING.
YOU CAN WRITE WHATEVER IN THE REPORT.

WE ALSO NEED PROOF PICTURES!
I'LL MAKE THE SPECIAL TRIPLE BOXED LUNCH AGAIN! NO! EVERYDAY!! SO PLEASE!!
SO WHAT? LET GO OF ME.
GEUM HO~
STOP
SO YOU'LL PACK IT EVERYDAY?
With all my heart!
YES! I'LL PACK THEM EVERYDAY!
OKAY THEN.
BUT WHAT ABOUT TODAY'S LUNCH?
We can't fill our stomachs with bread and snacks
HM...

Bock
Bock
Bock
I bought it in a nearby store.
The grandma even gave us garlic and vegetables too
SO... WE'RE GONNA COOK THAT AND EAT IT?
UH... YEAH...
DO YOU HATE CHICKEN?
I CAN'T COOK A LIVE CHICKEN!!
You're telling me to cook that?
EH? NO, IT'S NOT THAT.

CR
I'M... GOOD AT COOKING LIVE CHICKENS.
Eheh
ACK

This series is brought to you by

Eclipse

Scanner: Mana Canaan

Translator: Lunatic.Joker

Proofreder: Sphiel

Editor: Siluna

Quality Checker: Mana Canaan

http://www.eclipse-scans.net/

DO YOU SPEAK KOREAN OR JAPANESE?
HELP US OUT!
WE NEED YOU!
Visit eclipse-scans.net
or email recruitment@eclipse-scans.net

sir TIGER'S TABLE

WHAT... THE HECK IS SHE?!
Okay let's pluck out the chicken's feathers afterwards
Let's start boiling water in the pot!

Did I do something wrong again?

WHAT...
ZIPPP
OPEN
Meng Geum Ho, The Sleepy Head
DO WHATEVER YOU WANT WITH COOKING THE CHICKEN JUST SO YOU KNOW, I DON'T LIKE BOILED CHICKEN WITH RICE
AH...
Sleeping?
OK...

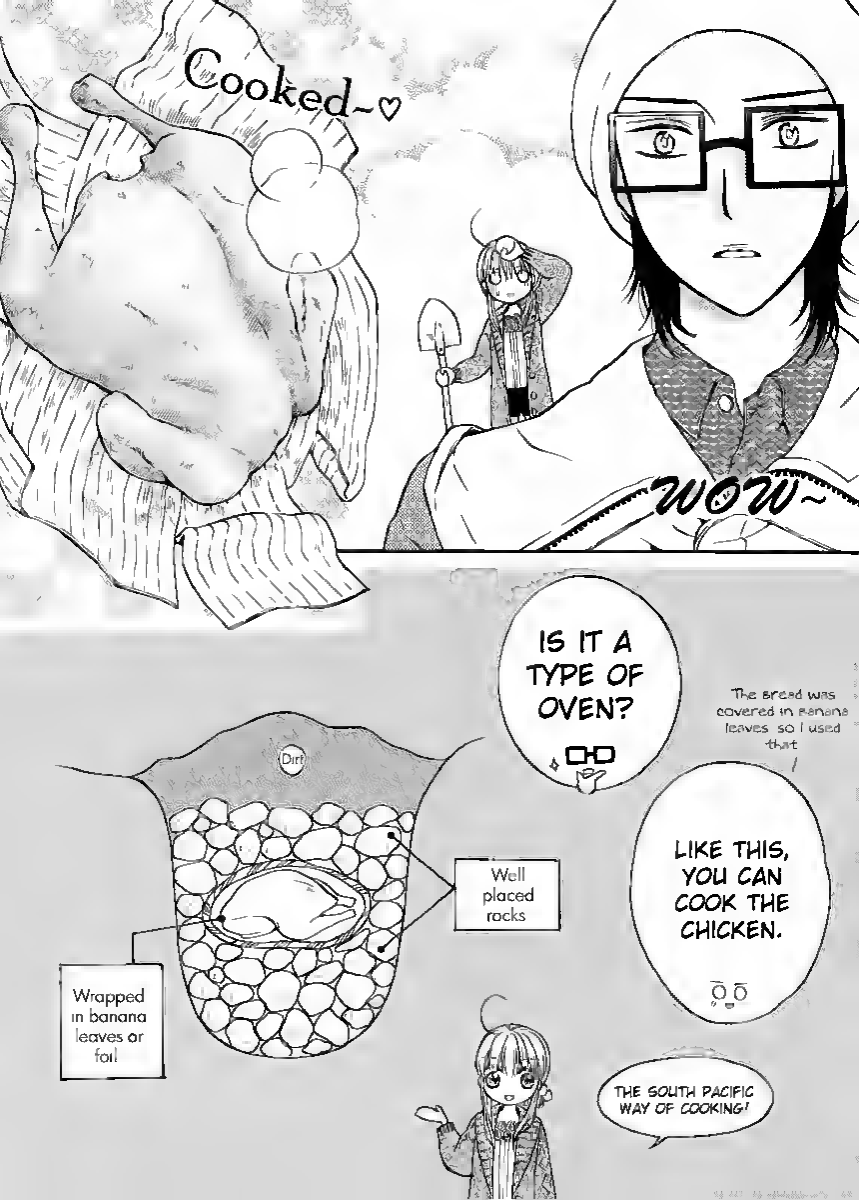
Ahaha.. this stubbornness to sleep is amazing..
HOW WILL I COOK THIS CHICKEN? WE DON'T HAVE ENOUGH UTENSILS, AND HE SAID THAT HE DOESN'T LIKE BOILED CHICKEN WITH RICE
AH!
COULD YOU COLLECT SOME BIG ROCKS?
Tong Tong Tong
Tong Tong Tong

PERFECT TIMING!
I JUST FINISHED MAKING LUNCH!
COME AND EAT, GEUM HO...
HEY...
...HO
GEUM HO...
HEY! GEUM HO!
OPEN

STA
RE
Punch
ARE YOU... TRYING TO KILL ME?
You even brought a shovel...
BADump
BADump
WHAT?!
NO! I WAS JUST TRYING TO WAKE YOU UP...
SINCE I THINK THE CHICKEN IS READY.
KYAH!

It's already cooked?
YAWN
I DON'T SMELL ANY FOOD...
I only smell something burning
OH... THAT'S...
Tada!
I BURIED IT...
A . . . MOUND?

I THOUGHT YOU'RE SUPPOSE TO COOK THE CHICKEN... NOT BURY IT...
HUH? NO, THAT'S NOT IT!
AH
I'M GOING TO DIG IT OUT NOW!
Please wait a bit!
PRESENT
Roll
Roll
Dig
Dig


Cooked~♡
WOW~
IS IT A TYPE OF OVEN?
The bread was covered in banana leaves so I used that
LIKE THIS, YOU CAN COOK THE CHICKEN.
Dirt
Well placed rocks
Wrapped in banana leaves or foil
THE SOUTH PACIFIC WAY OF COOKING!

...
...HM?
I'LL EAT IT, FOR YOUR SAKE.
OH... OK!
I'LL GET THE SOUP AND BREAD OUT TOO!
Logan Rrot
Tomato Soup
Ulg Latte
Orange Jam
Butter
Roast Chicken
BITE
Chicken Sandwich

...DO YOU LIKE IT?
BADUMP BADUMP
It's so tasty~♥
Sip
IT'S FOR A WEEK...
THE SPECIAL TRIPLE BOXED LUNCH...
Don't forget
OH... OK.
Pour me another cup of this
And slice up some more bread
HE DOESN'T SEEM TO DISLIKE IT...
THAT'S A RELIEF...
Phew
ㅠ.ㅠ

FOR DESSERT, I BROUGHT STRAWBERRY MOUSSE.
SINCE THERE'S ONLY TWO, I'LL GIVE THEM TO GEUM HO AND JUN DANG...
WOW~
JUN DANG?
THAT'S HIS NAME.
HIS MOM IS A FAN OF THE DRAMA, WINTER SONATA.
SO SHE NAMED HIM JUN DANG.
Was that drama's main male character named Jun Dang?
This tastes delicious!
Ahaha~ Thank you~
Yu Jin~
Jun Dang~
Winter Sonata
MANA SAYS ORIGINAL NAME = JUN SANG

PHOTO MAIL?
Is this spam mail?
Hm
HEY, YOU...
Hm?
SO THIS IS WHERE YOU PEOPLE WERE HIDING!

How can you guys be eating?
Ah..
WHAT DO I DO?
SPLASH
Experience the feeling of having to miss lunch because it flowed away with the water!
THE MAN MUST BE ANGRY ABOUT THE INCIDENT WITH THOSE KIDS!
MEH... WHO CARES ANYWAY...
GEUM HO..
AH!
You should have been more careful!
I just repaid them for what they did to me

YOU GUYS RUINED MY CROPS!
What?
TELL HIM TO PAY FOR THE LUNCH FIRST.
YOU SHOULD FIRST APOLOGIZE TO THE MAN.
YOU GUYS STOLE ALL THE SWEET POTATOES SEEDS THAT I PLANTED!
HOW?
RUINED YOUR CROPS?
YOU GUYS TRAMPLED, RIPPED, AND RUINED ALL OF THE PLASTIC THAT WAS WRAPPED OVER THEM TOO!
WHAT?!

WHAT DO YOU MEAN MISTAKEN?! I HAVE FOUR WITNESSES!
UM...
SIR, I THINK YOU'RE MISTAKEN. WE...
AND YOU EVEN BEAT UP THE KIDS WHO WITNESSED YOU AND PUSHED THEM INTO THE WATERWAYS!
You Hooligans!
WHAT?!
We did push them into the waterways But!
SIR, IT WASN'T THESE PEOPLE!
YEONG BAE AND THE OTHERS WANTED TO EAT SOME SWEET POTATOES...
JUN DANG, YOU...

YOU BROUGHT THESE ROBBERS HERE...
HOW DARE YOU BLAME THE OTHER KIDS?!
I HEARD YOU TOLD THESE PEOPLE WHERE OUR HOUSE WAS.
NO! I'M TELLING THE TRUTH! THEY REALLY DID DO IT!
SHUT UP!
IT'S BECAUSE YOU'RE A HALF-BREED, ISN'T IT?
YOU CAN'T DO ANYTHING RIGHT!
YOUR MOTHER CAN'T EVEN SPEAK KOREAN... WHAT WOULD HER SON KNOW?!

I EVEN TRIED TO PERSUADE YOUR FATHER TO NOT MARRY A FOREIGNER...
HE WENT THROUGH ALL THAT SUFFERING JUST BECAUSE YOU WERE HIS SON AND YOUR MOTHER WAS HIS WIFE!
YOU SHOULD SERIOUSLY START TO LEARN WHAT'S RIGHT!
FOR YOUR MOTHER...
YOU SHOULD LEARN WHAT'S RIGHT...
FROZEN

JUST SHUT UP!
WE DIDN'T DO ANY OF THE THINGS YOU ARE BLAMING US FOR!
HOW CAN YOU...
JUST ACCUSE PEOPLE WHO HAVE DONE NOTHING WRONG?
I TOLD YOU BEFORE THAT I HAVE FOUR WITNESSES!
WHAT WITNESSES?
THOSE KIDS WHO CALLED THEMSELVES VICTIMS?

BECAUSE OF THAT...
YOU ARE ACCUSING AND OFFENDING...
INNOCENT PEOPLE...
Beep
ARE YOU SURE YOU'RE PREPARED FOR THE CONSEQUENCES?

Geum-Ho
DO I NEED TO CALL THE POLICE TO MAKE YOU GUYS PAY ATTENTION?!
WE SHOULD FIND THOSE KIDS FIRST...
HEY YOU, DO YOU KNOW WHERE THEIR HIDEOUT IS?
UH... YES?
Throw
WHAT ARE YOU DOING?!

CRASH
HIT
YOU SHOULD COME OUT NOW!
PR
PR

GYUU YEONG!
JUN DANG...
WASN'T HE ONE OF THOSE FOUR KIDS?

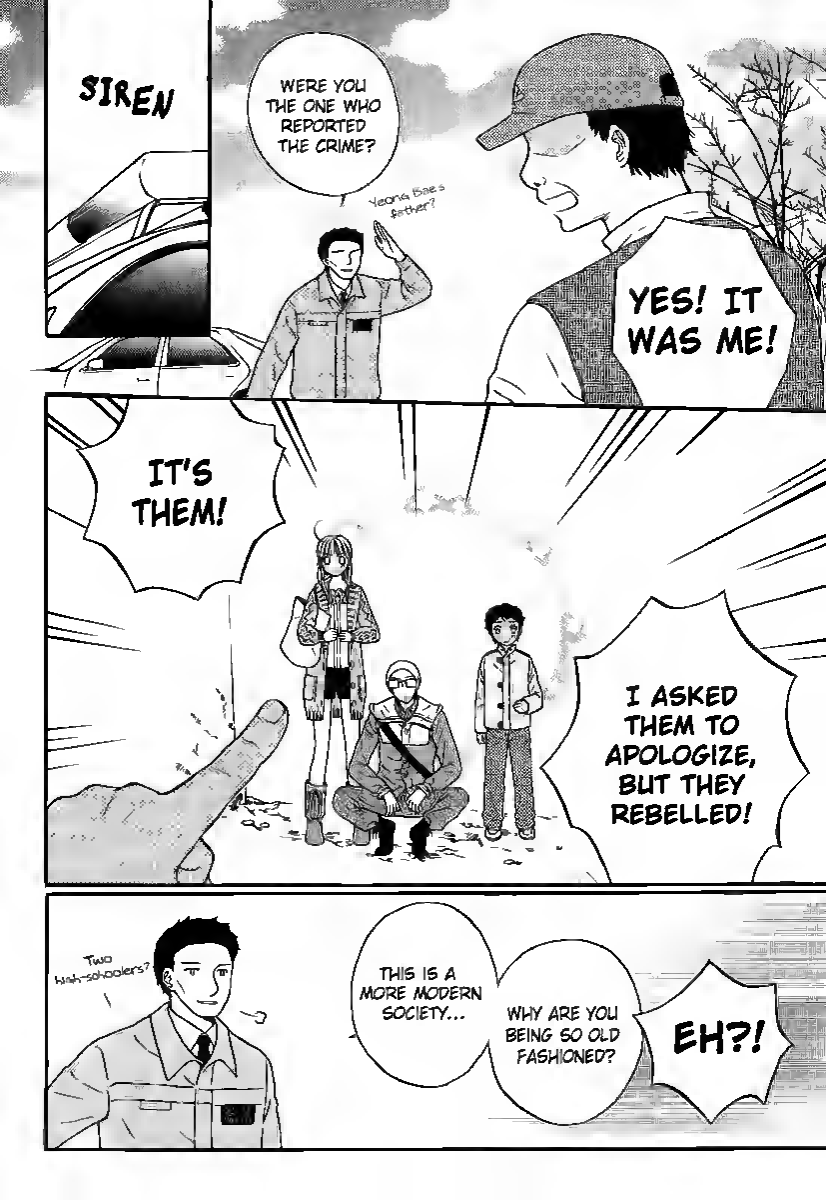
GYUU YEONG! GOOD TIMING! YOU TELL THEM!
THEY STOLE OUR SWEET POTATOES RIGHT?! YOU WERE WITH YEONG BAE RIGHT?
Well...
IF THAT'S WHAT YOU REALLY BELIEVE THEN...
CALL THE POLICE.
Angry
Blow
HUH? I WAS HOLDING BACK FOR THE SAKE OF YOU KIDS!
THERE'S NO NEED TO HOLD BACK. JUST CALL THE POLICE.
GEUM HO!
Beep Beep Beep
HELLO?! IS THIS THE POLICE?!

UM...
I...
YOU'RE JUN DANG'S FRIEND, RIGHT?
DID YOU COME BECAUSE YOU WERE WORRIED ABOUT JUN DANG?

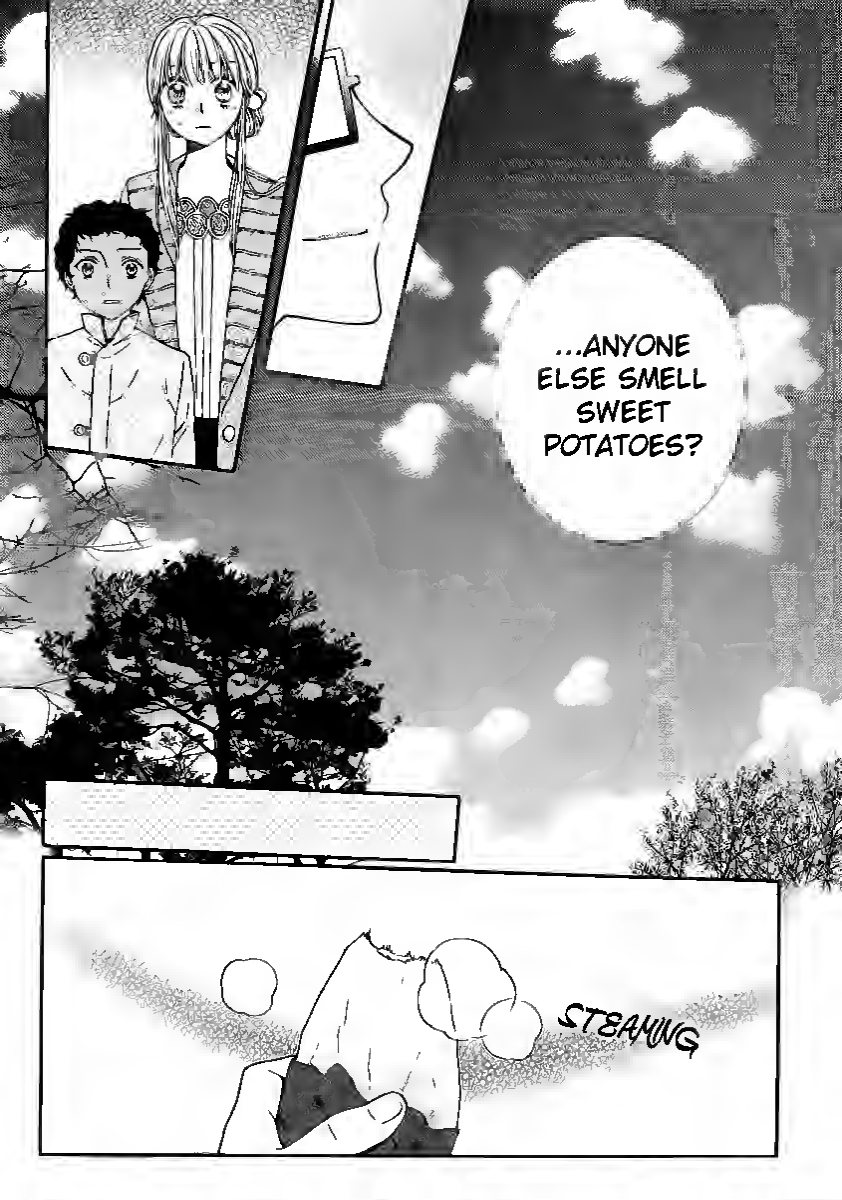
http://eclipse-scans.net/
Scanner: Mana Canaan
Translator: Lunatic.Joker
Proofreader: Sphiel
Editor: Siluna
Quality Checker: Mana Canaan
BROUGHT TO YOU BY
Eclipse Scanlations

DO YOU SPEAK KOREAN OR JAPANESE?
HELP US OUT!
WE NEED YOU!
Visit eclipse-scans.net
or email recruitment@eclipse-scans.net

Sir Tiger's Table
Ch. 4
WARNING


SIREN
WERE YOU THE ONE WHO REPORTED THE CRIME?
Yeong Bae's father?
YES! IT WAS ME!
IT'S THEM!
I ASKED THEM TO APOLOGIZE, BUT THEY REBELLED!
Two high-schoolers?
THIS IS A MORE MODERN SOCIETY...
WHY ARE YOU BEING SO OLD FASHIONED?
EH?!

GEUM HO! WHAT DO WE DO?!
HM?
GYULI YEONG ISN'T HERE ANYMORE!
Huh?
IT DOESN'T MATTER..
I ALREADY GOT WHAT I NEED.
STAND
HEY KID, GET OVER HERE.
NOW THAT THE POLICE ARE HERE.
COME HERE AND TELL HIM THE TRUTH!
AH... DOES...


...ANYONE ELSE SMELL SWEET POTATOES?
STEAMING

WHERE IS GYUU YEONG?
DON'T TELL ME THAT HE WENT AND TOLD ON US?
HEHE
HE'S NOT THAT BRAVE.
I BET BY NOW, JUN DANG IS BEING YELLED AT BY YEONG BAE'S DAD...
AND THAT GLASSES DELINQUENT TOO...

!!!
YOU!!!!

DO YOU KNOW HOW HARD I WORKED TO GROW THOSE PUMPKIN-SWEET POTATOES?!
Those potatoes won 1st place in the farming competition!
Dad...
AND... HOW DARE YOU EAT THEM...
!
Oh. It smelled really good because they were prized potatoes.
WHAT'S GOING ON HERE?
THE POTATOES THAT THESE KIDS ARE EATING ARE...
ARE THEY THE POTATOES THAT WERE STOLEN?
AH... UM...

SO...
THIS MAN DIDN'T KNOW THAT HIS OWN CHILD AND HIS FRIENDS WERE THE THIEVES
AND INSTEAD, ACCUSED INNOCENT PEOPLE.
Cough
Cough
A..
APOLOGI..
APOLOGIZE!

YOU...
YOU GUYS MADE IT LOOK LIKE YOU DID IT!
WHY DO I NEED TO APOLOGIZE?!
I WAS ASKING FOR AN APOLOGY FOR JUN DANG...
YOU...
SAID A LOT OF OFFENSIVE THINGS...
TO JUN DANG...
AND HIS MOM...
REALLY MEAN THINGS...
IF YOU KEEP SAYING...

BAD THINGS ABOUT HIS MOM...
IT WILL BE LEFT IN HIS HEART FOREVER...
I HEARD THAT SHE'S... HER DAUGHTER...
NO WONDER... THEY LOOK SO ODD...
I HEARD SHE GOT A JOB... DON'T TELL ME... IT'S AT A CLUB?!
I HEARD SHE'S THE SECOND WIFE OF A DIRECTOR...
THE THINGS THAT A CHILD HEARS...
SLOWLY SINKS INTO THEIR HEART AND CREATES A SHADOW...

JEEZ, I HAVE NO IDEA WHAT YOU'RE TALKING ABOUT!
WE KNOW YOU DIDN'T KNOW THE TRUTH AND BECAUSE OF THAT, YOUR ANGER CAUSED YOU TO...
SAY THINGS THAT WERE WRONG...
AND NOW THAT WE KNOW THE TRUTH...
YOU MEAN, ABOUT HIS MOM BEING A FOREIGNER?
DID I SAY SOMETHING WRONG?! ALL I SAID WAS THE TRUTH!
BUT, YOU SAID BEFORE-!
ANYWAYS,
I'M SORRY FOR ACCUSING YOU GUYS... BUT...
It's because you're a half-breed, isn't it?

You can't do anything right!
I even tried to persuade your father to not marry a foreigner...
BASED ON WHAT YOU SAID BEFORE.
HE RECORDED THAT?!
YOU CAN BE ACCUSED OF RACISM.
DID YOU KNOW THAT?

SO, WHAT DO YOU WANT TO DO, KID? WANT TO SUE HIM?
When did you record all of that?
AH!
SUE?
TO SUE SOMEONE JUST BECAUSE OF THAT?
Hmph
That recording's nothing.
IT'S NOT WORTH IT!
GO AHEAD AND TRY!
I WARNED YOU...
IF YOU START SOMETHING...

HELLO. I'M PARK HAE SUNG, A LAWYER FROM TS LAW FIRM.
YOU'D BETTER BE PREPARED FOR THE CONSEQUENCES.
Lawyer?!
LAWYER...

FALSE ACCUSATION REPORT
FALSE ACCUSATION!
Nice to meet you all~
MY CLIENT WANTS TO REPORT YOU FOR...
DAMAGE TO OTHER PEOPLE'S PROPERTY REPORT
AND DAMAGE
TO OTHER PEOPLE'S PROPERTY...
LIGHTNING
WHICH WILL RESULT IN A LAWSUIT.
BEEP
Ah... Yes, Yeong Bae ate the sweet potatoes and pushed himself into the water...
So, was that ok?

HERE'S THE EVIDENCE.
HE RECORDED WHAT GYUU YEONG SAID
That's what he meant by I already got what I need.
I JUST WANTED TO SUE THIS MAN AND ADD YOUR SUE REQUEST ALONG WITH MINE
SO YOU DON'T HAVE TO FEEL GUILTY, KID.
Here's my card.
Ah, Yes...
SO... WHAT DO YOU WANT TO DO?

SAY KIMCHI
SNAP!

AH ..IT'S THE FIRST TIME
THAT I EVER MADE AN AGREEMENT TO DISREGAURD MY ACCUSATION IN EXCHANGE FOR RECEIVING GOODS AND AN APOLOGY...
OH REALLY? THIS WAS MY FIRST TIME BEING INVOLVED IN AN ANY KIND OF AGREEMENT OR ACCUSATION
BOOK BOOK BOOK
IN THE END...
THE INCIDENT WAS SOLVED...
APOLOGY
We're very sorry.
I don't have anything to give so take these!
GOODS
THROUGH THE HELP OF A LAWYER,
THEY DON'T SEEM TO BE NORMAL PEOPLE, I'LL JUST AGREE..
THE WITNESS TO THE AGREEMENT (THE POLICE),

AND
JUN DANG. .
I'M SORRY
FOR SAYING ALL THAT STUFF
ABOUT YOUR MOM
I'M VERY SORRY
Here's the camera!
NUNA~
NOTE: NUNA = OLDER SISTER
AH. THANK YOU JUN DANG~
We need to take some photo evidence for our trip report.
Did that lawyer have a safe trip back?
AH. Yes.
I'm going to leave early because I left during a meeting.~
YOU'VE TAKEN ALL THE PICTURES, RIGHT?
I CALLED A TAXI TO PICK US UP.
He'll be here in about 20 mins.
AH! OK!

IT WAS...
AMAZING, GEUM HO...
THE LAWSUIT, THE LAWYER... SEEMS YOU'RE ON A HIGHER LEVEL THAN A NORMAL HIGH SCHOOLER.
I JUST USED MY EMERGENCY CARD.
WE NEED TO SHOW WHO'S IN CHARGE
TO PEOPLE LIKE THAT.
THE WAY THAT I FEEL ABOUT GEUM HO...
HE HAS A MATURE SIDE...
AND ALSO, THOSE WHO THINK WE'RE TOO YOUNG AND LOOK DOWN ON US... DESERVE TO GET THAT.
THIS WAS A GOOD EXPERIENCE...

...HAS CHANGED...
HA~
WE SHOULD DESTROY ANYONE WHO GETS IN OUR WAY.
IT'S ALSO FUN TO DO AGREEMENTS~♡
...
I SHOULDN'T GET INTO GEUM HO'S MESSES...
JUN DANG!

http://eclipse-scans.net/
Scanner: Mana Canaan
Translator: Lunatic.Joker
Proofreader: Sphiel
Editor: NightmareSky
Quality Checker: Mana Canaan
BROUGHT TO YOU BY:
Eclipse Fantasions

DO YOU SPEAK KOREAN OR JAPANESE?
HELP US OUT!
WE NEED YOU!
Visit eclipse-scans.net
or email recruitment@eclipse-scans.net

Ah-
MOM!
Why are you so late, I was so worried
Eheh-

WILL JUN DANG ...
...BE ALRIGHT?
IT WAS THANKS TO YOU GEUM HO THAT THE MAN APOLOGIZED...
BUT IT WAS ONLY FOR WHAT HAPPENED TODAY...
IT SEEMED LIKE NOTHING REALLY CHANGED ...
THE ADULT'S BIASED VIEW...
THE KIDS' ATTITUDE BASED ON THE ADULT'S BIASED VIEW...

WELL, EVEN THOUGH NOTHING HAS CHANGED...
HE MADE FRIENDS.
AH...!
THAT EYE-WITNESS TOLD ME EVERYTHING, AND IT SEEMED LIKE HE WAS BEING BULLIED TOO.
IF TWO BULLIED PEOPLE HANG OUT TOGETHER, THEY WON'T BE LONELY ANYMORE.
Ah... That's
Fufufu...
IF HE FIGHTS AND WINS, OR LOSES.
THAT'S WHAT HE NEEDS TO DEAL WITH.
WHAT USE IS WORRYING ABOUT HIM, IF WON'T CHANGE REALITY?
It's a useless thing to do

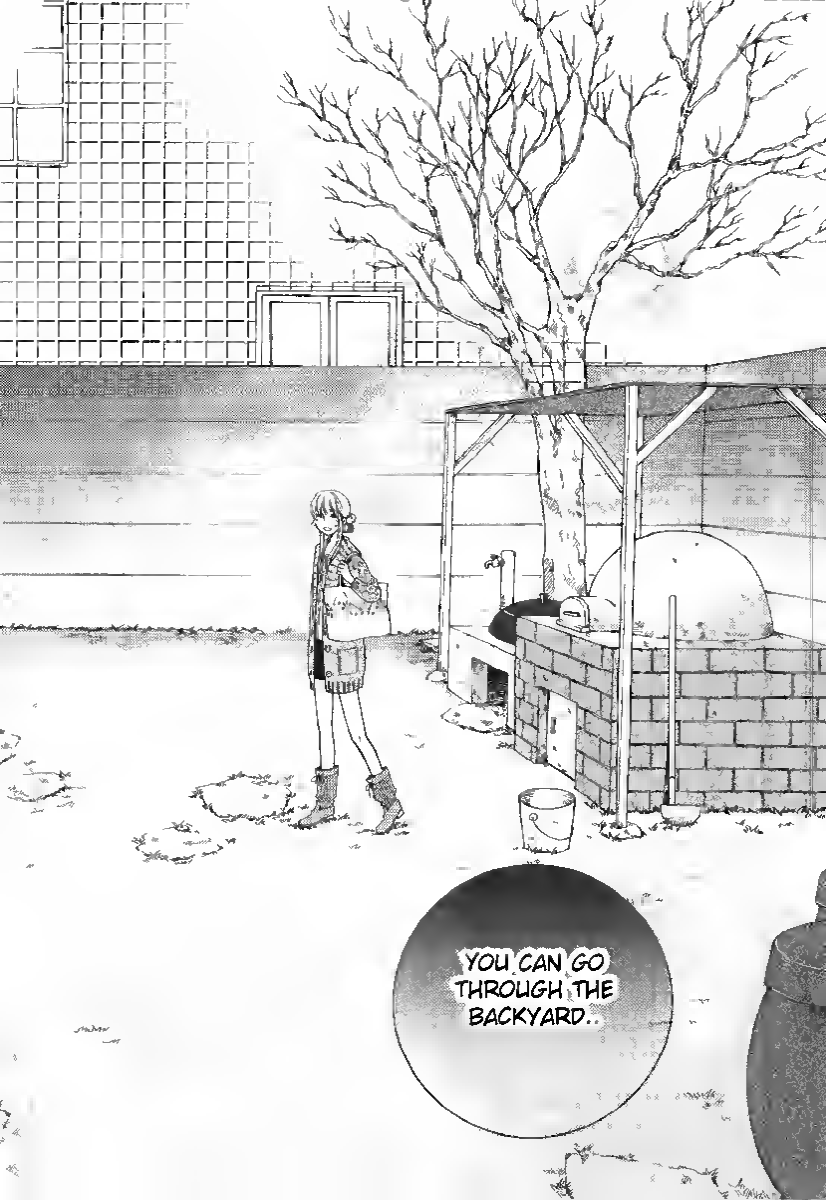
HM... I AGREE ...
HEY PACK MULE- I THINK THE TAXI'S GONNA ARRIVE SOON.
AREN'T YOU GOING TO MOVE THE BAGGAGE?
AH... OK!
Pack mule...
TWIST-
EH?
KYAAAA!
FALL

I'M SO SORRY...
SHE TWISTED HER ANKLE.
STUDENT, WHERE DO YOU NEED TO GO?
IT'S SAN HAK DONG NO. 27
YOU GO HOME FIRST.
OKAY...
What does he mean by several things...?
OKAY...
YEAH...
YOU'LL JUST NEED TO DO SEVERAL THINGS FOR ME.
You carried all the luggage and me...
AND THANK YOU...

BEHIND THE MA RYLIN APARTMENT.
WHAT?
BLINK BLINK
VROOOM

EH?!
GEUM HO?! WHY ARE YOU HERE?!
HM...
SO THIS IS YOUR HOUSE?
YES...
DO YOU WANT... TEA?
I WANT FOOD RATHER THAN TEA!
OKAY...

IT'S THIS WAY...
I DON'T SEE ANY GATES...
UH... YEAH... IF YOU GO THROUGH HERE...

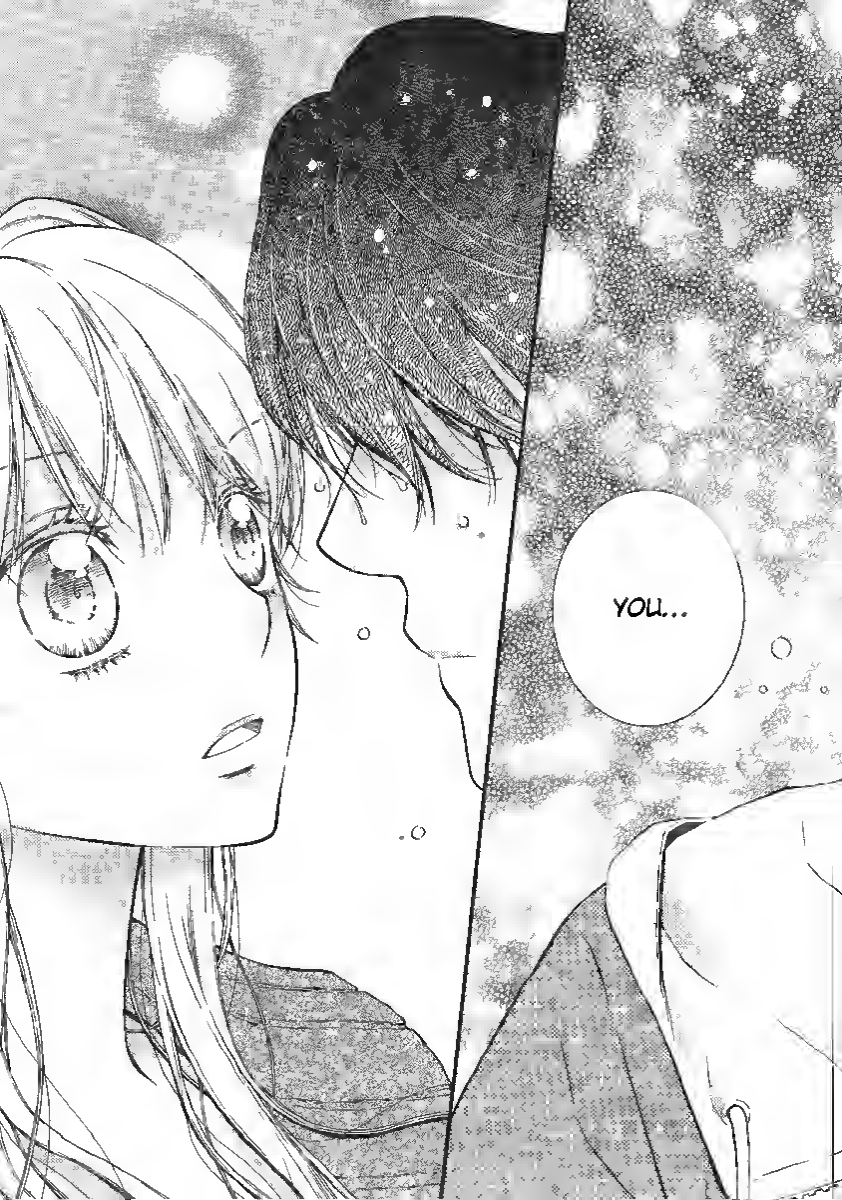

YOU CAN GO THROUGH THE BACKYARD..

WHILE I BRING THE FOOD...
COULD YOU WAIT OUTSIDE A BIT?
I'm sorry.
It's a bit rude to go in without notice.
SO WE'RE NEXT DOOR NEIGHBORS...?

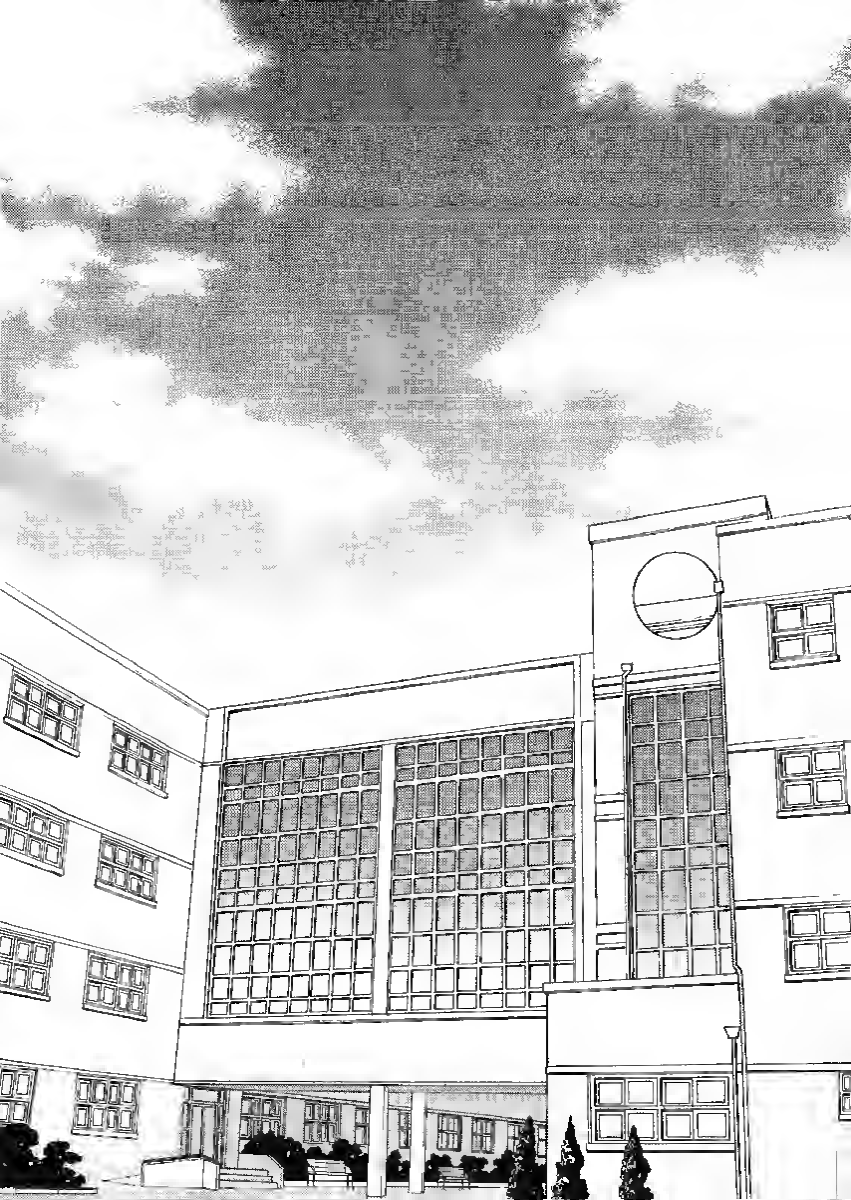
IT WAS ACTUALLY FOR SA YEONG...
TT TT
I BROUGHT SOME LEFTOVERS FROM TODAY'S LUNCH BOX ...
THAT WAS PREPARED FOR TOMORROW'S LUNCH..
IS IT ALRIGHT...?
If I need to make it again, it'll take too much time.
HM..
GULP

EATS
PHEW.
CHEW CHEW
DID YOU...
MAKE ALL THIS?
YOU DIDN'T ORDER THIS, OR HAVE SOMEONE MAKE IT FOR YOU?
HUH? YEAH.
WHAT DO YOU WANT TO HAVE AFTER THIS? A WARM DRINK, RIGHT?
Tea? Or Coffee?
BECAUSE BOTH OF MY PARENTS ARE BUSY WITH WORK...
I TAKE UP THE KITCHEN ROLE...
I MEAN THE LUNCH BOX...

DO
WERE YOU THE ONE WHO MADE THE CAT LUNCH BOX?
OM
I NEED TO PRETEND LIKE I DON'T KNOW...
Panic
W... wha... what?
STANDS-
POUR
POUR


YOU...

LET'S
DATE.



ONE...
HM?
WHY...
WHY IS...

Who are you pointing at?
...THIS GUY HERE WITH US?!
JUST BECAUSE HE HELPED YOU WHEN YOU SPRAINED YOUR ANKLE ...
AND I THOUGHT HE'S A NOT THAT BAD OF A PERSON...

SUNBAE: A PROPER WAY TO RESPECT SOMEONE OLDER OR THE PERSON YOU ADMIRE. LIKE "SEMPAI" IN JAPANESE MANGA.
IT'S BECAUSE...
IT'LL BE A PROBLEM, IF I GAVE HIM THE LUNCH IN FRONT OF OTHERS...
It would be a problem.
It's Sa Yeong sunbae!
OH...
Really?
Anyways-
I'LL FIND ANOTHER WAY.
HANG-
IT WAS TO PAY HIM BACK FOR WHAT HE DID EARLIER..
Why didn't you talk about this on the phone?
I'M SORRY...
YOU DON'T NEED TO BE SORRY ...
SO DOES IT MEAN THAT YOU NEED TO EAT WITH HIM FOR A WHILE?
STEP STEP

Ehehek
/
AHAHA... IT'S ALRIGHT.
SHOULD I CARRY YOU?
I PUT ON AN ANKLE BRACE.
ARE YOUR LEGS ALRIGHT?
THERE WASN'T ANYTHING ELSE?
FREEZE
BUT HOW LONG ARE YOU GONNA STAY LIKE THIS?
HM... I'M REALLY INDEBTED TO HIM..

I SAID, LET'S DATE.
HA?
GEUM HO...
ARE YOU SANE?
GULP
I MEAN...
WHAT DO YOU MEAN?
I DON'T UNDERSTAND WHAT'S GOING ON..
BEEP
THIS...

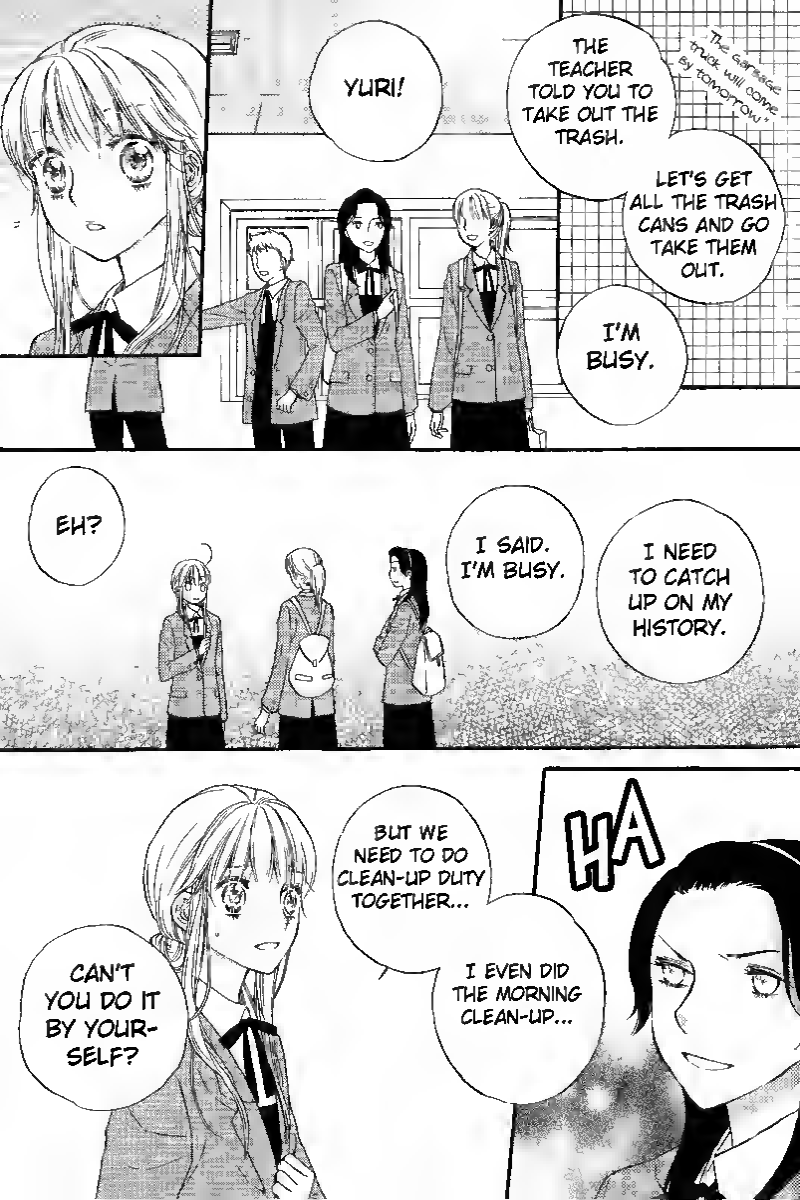
...IS YOU RIGHT?
!!!
PANIC
PANIC
DID YOU HAVE FUN PRETENDING?

I CAN CALL LAWYER PARK...
SHOCKED
AND HAVE A LITTLE TALK.
GRAB
I'LL DO ANYTHING! SO PLEASE-
I'M SORRY GEUM HO! IT WAS JUST THAT...
Please don't sue-
SO... LIKE I SAID, LET'S DATE.
—!!
BUT THAT'S ...
IF YOU DON'T WANT TO DATE...

YOU COULD ALWAYS BE MY SERVANT.
WHICH WOULD YOU PREFER?
I DON'T LIKE EITHER! I DON'T LIKE EITHER!!
EITHER WAY... IT'S TOO WEIRD AND OUT OF CONTROL.
THIS REACTION IS TOO STRANGE... DID SOMETHING HAPPEN?
WHAT IS GEUM HO'S PURPOSE...
SUNBAE~

KYA
THE COMPETITION IS NEXT WEEK RIGHT?
WE'LL COME TO CHEER FOR YOU~
WE MADE HAIR PINS AND CHOCO-LATES~
WE SAW YOUR PRACTICE TODAY~
KYA
We have some more things too~
Haha...
THANKS GUYS.
EVERYONE NEEDS TO ACKNOWLEDGE SA YEONG'S POPULARITY..
GLARE
AH...

IT SEEMS LIKE I'M HATED AGAIN..
OKAY~ GOOD LUCK AT YOUR PRACTICE~
I'LL GO TO THE GYM NOW~
ONE, YOU TOO! GOOD LUCK ON YOUR DUTY~
HM..


YURI!
THE TEACHER TOLD YOU TO TAKE OUT THE TRASH.
The garbage truck will come by tomorrow.
LET'S GET ALL THE TRASH CANS AND GO TAKE THEM OUT.
I'M BUSY.
EH?
I SAID. I'M BUSY.
I NEED TO CATCH UP ON MY HISTORY.
HA
BUT WE NEED TO DO CLEAN-UP DUTY TOGETHER...
I EVEN DID THE MORNING CLEAN-UP...
CAN'T YOU DO IT BY YOURSELF?

ARE YOU ANNOYING ME JUST BECAUSE OF THAT?
Pfft
THEN JUST TELL THE TEACHER.
I'D RATHER GET IN TROUBLE.
BUT YURI...
ARGH! SO WHAT?!
You're annoying me!
MOVE.
EEK

This series is brought to you by
Eclipse
Scanner: Mana Canaan
Translator: Lunatic.Joker
Proofreder: Sphiel, Chocochip
Editor: Shikonhana [TK]
Quality Checker: MewMew
http://www.eclipse-scans.net/

DO YOU SPEAK KOREAN OR JAPANESE?
HELP US OUT!
WE NEED YOU!
Visit eclipse-scans.net
or email recruitment@eclipse-scans.net

호랑님의 식탁

MENG GELIM HO?!
Ah.
AH, REALLY...
I NEED TO GO, SO DO WHATEVER!
Run
Yuri...
HEY.

HUH?
7 O'CLOCK AT MA RYUNG APARTMENT'S PARK.
EH?

Toss
HMM... I'LL NEED TO SEPERATE ALL THE BOTTLES AND THEIR CAPS.
I guess people just throw away their rubbish without thinking
CUT
AH!
Ouchie..
Bottle caps are really sharp I should be more careful
ONE?!

YOU'RE TAKING OUT THE TRASH ALL BY YOURSELF?
SA YEONG!
ISN'T THE GIRL WHO IS SUPPOSED TO DO THIS WITH YOU...
PARK YURI?
ERM... YURI HAD OTHER THINGS TO DO SO SHE LEFT EARLY.
BUT THAT'S STILL-!
WE CAN'T DO ANYTHING ABOUT THAT.
SHE NEEDS TO CATCH UP ON HER HISTORY.
DOES THAT MEAN YOU CAME ALL THE WAY HERE WITH THE HEAVY TRASH CANS?
You're hurt!!

HMMM, DIDN'T SHE DO THE SAME THING BEFORE?!
SA YEONG~ KI SA YEONG~
YOU SHOULD RETURN NOW...
It's still practice...
I'LL BE GOING THEN...
Good luck at practice!!
I'LL CALL YOU LATER!
Be careful of your legs!

HAAA
Geum-Ho is..?
AH... I GUESS, IT'LL BE A BIT OVER 7.
OH MY... IS HE A CELEBRITY?
HE'S SO GOOD LOOKING. HOHOHO...
Ah.

YOU'RE... GEUM HO, RIGHT?
IT'S REALLY GEUM HO.
WHAT ARE YOU ASKING WHEN YOU'RE 4 MINUTES LATE!
Who am I suppose to be then?
Sorry... I was looking for my Tupperware

HERE.
HM...?
What's this?
PAYMENT FOR THE LUNCH INGREDIENTS.
I put in a lot
EH?!
NO, BUT...
I'M INDEBTED TO YOU, AND I'M TRYING TO PAY YOU BACK!
BUT STILL...
I CAN'T JUST EAT FOR FREE FOR THE REST OF THE SEMESTER.
Do you know how much water costs these days-?
ONE SEMESTER?!
DOOM

WELL...
WHY? IS IT TOO LITTLE?
IT'S NOT THAT.
It's 3 months til summer break.
ISN'T ONE SEMESTER...
HAAA
ON THAT DAY, I WAS BEING USED AS SOMEONE'S CUSHION. MY BACK WAS IN PAIN...
SO I BROUGHT A DIAGNOSIS...
ALRIGHT! I'LL DO MY BEST!

I'VE WRITTEN EVERYTHING THAT I LIKE AND DISLIKE IN THAT ENVELOPE, TOO.
ALSO, USE GOOD INGREDIENTS.
The vegetables need to be organic beef needs to be from Korean beef cattle.
Umm
OKAY...
Ok
THAT'S IT.
HERE...
AH!
I MADE SOME FRIED MEAT. I WANTED YOU TO TRY SOME.
SO THIS WAS THE SMELL...
WHAT?
SO...
WHEN ARE YOU GOING TO REPLY?

Huh?
I ASKED YOU TO DATE ME.
AH...
forgot...
HOW CAN YOU REJECT SOMEONE WHO IS GOOD LOOKING AND RICH...
WHY HESITATE?
BECAUSE OF YOUR PERSONALITY?
Can't tell him...

UM...
I HAVE A QUESTION.
WHY ARE YOU SUDDENLY ASKING ME TO DATE YOU?
IS IT POSSIBLE THAT... THAT...
YOU LIKE ME?

.....
NO WAY.
Di rect
AH... I SEE...?
IT'S IMPORTANT. IF YOU DON'T LIKE ME, THEN WHY WOULD YOU EVEN ASK ME TO DATE YOU?
AH... THEN I SHOULD USE THIS TO REJECT HIM.
IS IT...
REALLY THAT IMPORTANT IN DATING?
IT'S IMPORTANT.
Really important!
THEN...

YOU CAN JUST LIKE ME.
WHAT?
ANYWAYS...
YOU'LL END UP LIKING ME.
Ah...
Blink
Blink
ON THAT DAY...
IT SEEMED LIKE I JUST SAW...
INTO SPACE...
I was born this good looking.

Ta Da~♡
ISN'T IT PRETTY?
OH~ IT LOOKS EXPENSIVE~
You should be careful so that it doesn't break~
When I run in the hallways, I'm gonna clench my hands
Oh~
IT'S SO PRETTY~ WHERE DID YOU GET IT DONE?
Oh, there?
AT THE NEW NAIL SHOP BY THE TERMINAL.
OH! IT'S PRETTY~
YESTERDAY, I WAS BUYING SOME CLOTHES AND VISITED THERE
THE PEOPLE THERE WERE REALLY KIND~

Oh My
SA YEONG~
Did you finish your morning training?
IT'S PRETTY, RIGHT?
YES, IT'S PRETTY BUT...
WHY WERE YOU DOING THAT AND BUYING CLOTHES WHEN YOU LEFT EARLY?
Eh?
YOU WERE ON DUTY.
HOW COULD YOU LEAVE ONE TO DO ALL THAT WORK?
WHEN YOU JUST WENT OUT TO BUY CLOTHES AND NAILS.
YOU'RE REALLY...
SA... YEONG?

HAAA
WHAT SHOULD I DO?
THE LUNCH WAS TO PAY HIM BACK...
BUT WHY DID HE SUDDENLY ASK ME TO DATE HIM...
Ah
IF HE DOESN'T EVEN LIKE ME... THEN WHY?
I CAN'T BELIEVE I SAID THAT...
DO YOU LIKE ME?
It's a relief that he said no...

I SHOULD TALK WITH GEUM HO ABOUT THIS.
EH?
YURI?
THAT'S THE STAIRWAY TRASH BIN...
THE STAIRWAY CLEAN-UP IS THIS AFTERNOON...
DROP

YOU'RE SO UNFORTUNATE!
YES! I DITCHED MY DUTY!
WHY DID YOU TELL SA YEONG?!
IF YOU COULDN'T STAND IT, YOU COULD JUST TELL ME!

WHY DO I NEED TO HEAR FROM SA YEONG THAT I'M BAD?!
YOU'RE REALLY... THE WORST.
WHY DO I NEED TO BE HATED BY SA YEONG JUST BECAUSE OF YOU?!
I HEARD SOME RUMORS...
YOU'RE SUCH AN...
UNFORTUNATE COWARD.

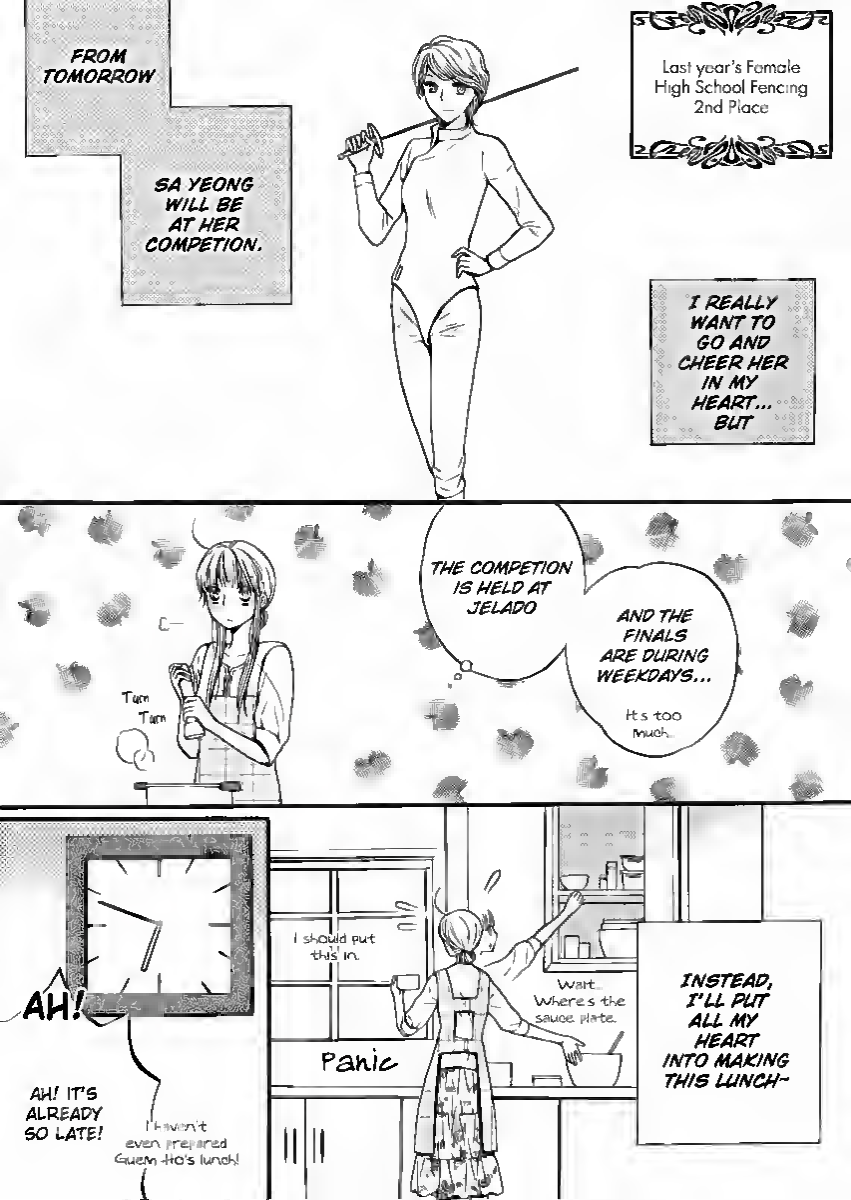
My nail broke!
I ALREADY DID THE WEST SIDE OF THE SCHOOL.
MY DEBT IS NOW PAID OFF!
Okay?!
IF YOU DARE TELL SA YEONG ABOUT THESE THINGS...
I'll give you no mercy!
YURI...
I WAS...
LET'S SEE HOW LONG YOU CAN USE SA YEONG...
AND BE THE PRINCESS.
-Hmph

HM...
ONE!
DID YOU FINISH YOUR DUTY?
YOU FINISHED QUICKLY!

Hm?
LET'S SEE HOW LONG
YOU CAN USE SA YEONG...
AND BE THE PRINCESS.
.....
Grab
ONE?
SA
YEONG...
HM?

GOOD MORNING!
SHE'S REALLY...
AN ANNOYING PERSON...

Bubble
Bubble
Sizzle
Yum!


FROM TOMORROW
SA YEONG WILL BE AT HER COMPETION.
Last year's Female High School Fencing 2nd Place
I REALLY WANT TO GO AND CHEER HER IN MY HEART... BUT
Tum Tum
THE COMPETION IS HELD AT JELADO
AND THE FINALS ARE DURING WEEKDAYS...
It's too much..
AH!
AH! IT'S ALREADY SO LATE!
I haven't even prepared Gwen Ho's lunch!
I should put this in.
Panic
Wait.. Where's the sauce plate.
INSTEAD, I'LL PUT ALL MY HEART INTO MAKING THIS LUNCH-

Ta Da~
ONE'S STAMINA LUNCH IS DONE~♡
Yay~
UM...
TOMORROW'S THE COMPETITION!
You're leaving tomorrow night?
SO I PACKED A LUNCH BOX FOR YOU~♥

THANK YOU FOR THIS LUNCH...
I ONLY HELPED A BIT~
MY MOM DID MOST OF THE LUNCH, SO IT SHOULD BE GOOD~
My mom's a cooking academy's teacher~
She even appeared on TV~
YOU'LL EAT IT, RIGHT?
.....
I'M SORRY...
BUT I ALREADY GOT ANOTHER LUNCH...
I BEGGED THAT PERSON TO MAKE IT...
SO I HAVE TO EAT IT.

I'M SORRY...
I'LL JUST ACCEPT YOUR HEART.
THEN JUST EAT IT FOR DINNER!
I DON'T THINK THERE ARE ANY DISHES THAT ARE GONNA ROT BEFORE DINNER, SO IT'LL BE ALRIGHT~
I BEGGED MY MOM TO MAKE THIS LUNCH...
I EVEN WROTE A LETTER...
YEAH SA YEONG~ YOU CAN STILL EAT IT FOR DINNER~
Ah..

OKAY THEN... I'LL EAT IT FOR DINNER
YOU NEVER BEGGED ME TO MAKE IT. I JUST MADE IT.
YOU TOLD ME THAT LAST YEAR, YOU DIDN'T WIN BECAUSE I DIDN'T PACK YOUR CHEERING LUNCH.
SO, YOU'VE BEEN WAITING FOR IT?
I'M GOING TO EAT YOURS FOR LUNCH...
I was waiting for it since yesterday.

I LOVE ONE'S LUNCH THE BEST IN THE WHOLE WORLD~
THIS LUNCH...
DID YOU DO MY FAVORITE DAKBONGGUI?
YUP!!
CAUSED AN UNEXPECTED THING...
THAT WE COULD NEVER IMAGINE.

호랑님의 식탁

Happy 2nd
Anniversary
Eclipse Scans!
A lot 2 years of scanlating!
It's been slow these past few months but we are trying our
hardest to bring you your favorite manga/manhwa!
Please support us by reading releases on our website!

This series is brought to you by
Eclipse
Scanner: Mana Canaan
Translator: Lunatic.Joker
Proofreader: Sphiel & chocochip
Editor: Siluna
Quality Checker: Mana Canaan
http://www.eclipse-scans.net/

HEY
ECLIPSE IS LOOKING FOR A QUALITY CHECKER.
PREVIOUS EXPERIENCE AS A EDITOR/PROOFREADER IS MANDATORY

DO YOU SPEAK KOREAN OR JAPANESE?
HELP US OUT!
WE NEED YOU!
Visit eclipse-scans.net
or email recruitment@eclipse-scans.net